



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1996/583
22 July 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИРАКА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 22 ИЮЛЯ 1996 ГОДА
НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства имею честь сообщить Вам, что иракское судно "Карим" (№ 198/Басра) было перехвачено кувейтским военно-морским патрулем в то время, когда оно производило лов рыбы в проливе Абдуллах 6 июля 1996 года. Судно было обыскано и, когда там ничего не было обнаружено, судно и его экипаж были задержаны на ночь. Они были освобождены после того, как члены экипажа были допрошены, и им были заданы вопросы о судах в проливе Абдуллах, а также о том, почему они плавают под иракским флагом.

Прошу Вас обратиться к Кувейту, с тем чтобы он прекратил и не допускал повторения своих провокационных действий в отношении иракских рыболовных судов в иракских территориальных водах, что является нарушением Устава Организации Объединенных Наций и норм публичного международного права.

Я заявляю также о законном праве Республики Ирак на компенсацию за ущерб, причиняемый этими действиями ее гражданам и ее собственности в соответствии с принципом международной ответственности.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Низар ХАМДУН
Посол
Постоянный представитель
